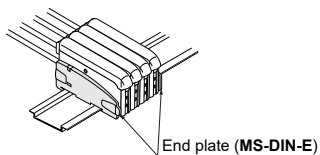


Thank you very much for purchasing Panasonic products. Read this Instruction Manual carefully and thoroughly for the correct and optimum use of this products. Kindly keep this manual in a convenient place for quick reference.

1 PRODUCT OUTLINE

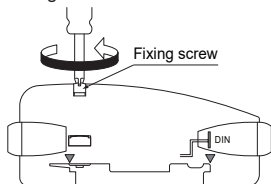
- This product is meant to be used to hold the cascaded products mounted on a 35mm width DIN rail from both the sides.



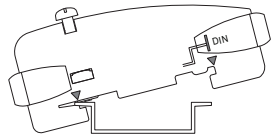
2 MOUNTING

Mounting

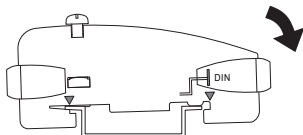
- Loosen the fixing screw.



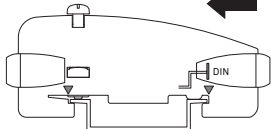
- Fit the rear part of the mounting section on a 35mm width DIN rail.



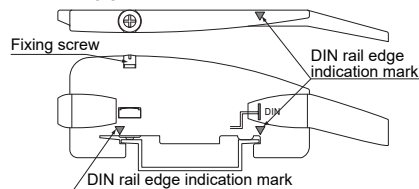
- Press down the front part of the mounting section to the 35mm width DIN rail.



- Push this product towards the direction shown in the figure below to fit the front part of the mounting section on the 35mm DIN rail.



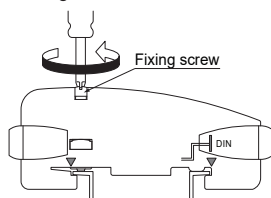
- Make sure to align the both edges of the 35mm width DIN rail with the DIN rail edge indication marks, and then tighten the fixing screw. The tightening torque should be 0.3N·m or less.



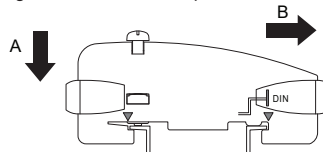
Note: Take care if the screw is tightened with a torque of 0.3N·m or more, this product may get damaged.

Dismantling

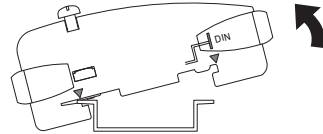
- Loosen the fixing screw.



- Hold this product and push it forwards B, whilst pressing down A on the rear part.



- Lift up the front part to remove the DIN rail.



Panasonic Industry Co., Ltd.

1006, Oaza Kadoma, Kadoma-shi, Osaka 571-8506, Japan
<https://industry.panasonic.com/>

Please visit our website for inquiries and about our sales network.

Panasonic Industry Co., Ltd. 2024

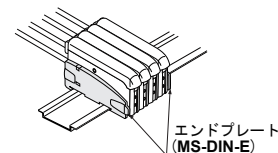
April, 2024

PRINTED IN JAPAN

このたびは、パナソニック製品をお買い上げいただき、ありがとうございます。ご使用前にこの取扱説明書をよくお読みになり、正しく最適な方法でご使用ください。尚、この取扱説明書は大切に保管してください。

1 製品概要

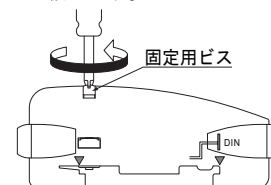
- 本製品は、35mm幅DINレールに取り付けた製品を、両端からはさみ込むものです。



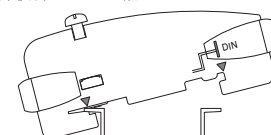
2 取り付け

取り付け方法

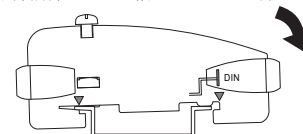
- 固定用ビスを緩めます。



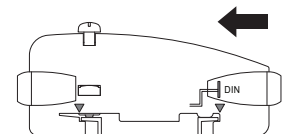
- 取り付け部後部を35mm幅DINレールにはめ込みます。



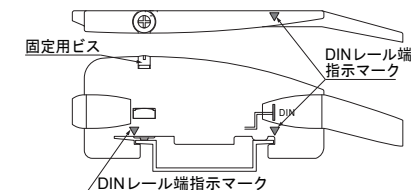
- 取り付け部前部を35mm幅DINレールに押し付けます。



- 本製品を下図の方向に押し、取り付け部前部に35mm幅DINレールをはめ込みます。



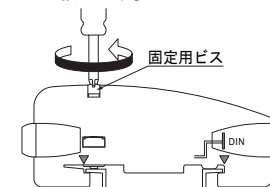
- 35mm幅DINレールの両端とDINレール端指示マークの位置を合わせ、固定用ビスを締め付けて固定します。そのときの締め付けトルクは、0.3N·m以下としてください。



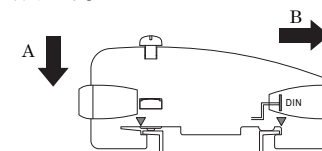
(注1) : 固定用ビスを0.3N·m以上で締め付けると、本製品が破損する恐れがありますのでご注意ください。

取り外し方法

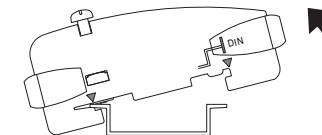
- 固定用ビスを緩めます。



- 本製品を持ち、後部を下側Aに押さえながら前方Bに押し付けます。



- 前部を持ち上げれば、外すことができます。



パナソニック インダストリー株式会社

〒571-8506 大阪府門真市大字門真1006番地
<https://industry.panasonic.com/>

<FAデバイス技術相談窓口>

TEL : 0120-394-205

受付時間 : 平日の9時~12時、13時~17時

(土日祝日、年末年始、当社休業日を除く)

Panasonic Industry Co., Ltd. 2024

2024年4月発行

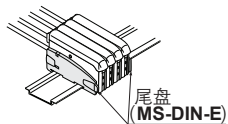
PRINTED IN JAPAN

尾盘 MS-DIN-E

非常感谢您使用Panasonic产品。请仔细、完整地阅读此操作手册以便正确、合理地使用此产品。请把此手册放在随手可得之处以便快速查找。

1 产品概要

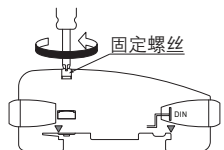
- 本产品是用来从两端固定串联安装在35mm宽DIN导轨上产品的。



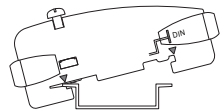
2 安装

安装

- 1 拧松固定螺丝。



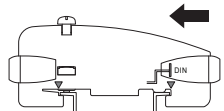
- 2 把安装区后部安装在35mm宽的DIN导轨上。



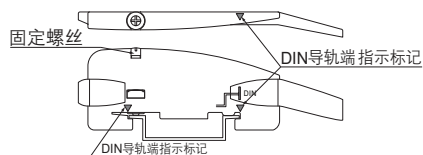
- 3 把安装区前部按到35mm宽的DIN导轨上。



- 4 把本产品按下图所示的方向推动，安装到DIN导轨上。



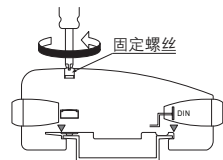
- 5 确保 把35mm宽DIN导轨两端与DIN导轨端指示标记的位置对齐，用固定螺丝拧紧固定。此时的紧固扭矩应在0.3N·m以下。



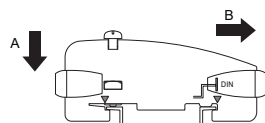
(注1) 注意如果固定螺丝的紧固扭矩在0.3N·m以上, 将会损坏本产品。

拆卸

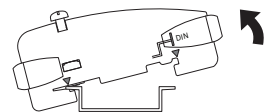
- 1 拧松固定螺丝。



- 2 将本产品安装区后部向下侧A按，同时向前方B推动。



- 3 抬起前部，即可拆卸。



3 产品中有害物质的名称及含量



制造商：松下机电株式会社

地址：日本大阪府门真市大字门真1006番地
<https://industry.panasonic.com/>

进口商：松下电器机电(中国)有限公司

中国(上海)自由贸易试验区马吉路88号7,8号楼二层全部

有关联系方式及销售网络，请参阅本公司网站。

Panasonic Industry Co., Ltd. 2024

2024年4月发行

日本印刷